



OZ


novoceram
FABRICANT FRANÇAIS DE CÉRAMIQUE DEPUIS 1863

OZ

www.novoceram.fr/oz

GRÈS CÉRALE COLORÉ DANS LA MASSE, PORCELAIN STONEWARE COLOURED IN BODY, DURCHGEFÄRBTES FEINSTEINZEUG, GRES PORCELLANATO COLORATO IN MASSA.

Un aspect extraordinairement naturel pour une interprétation des couleurs et de la matière de grand impact d'une pierre provenant du massif de la Rhön, dans le centre de l'Allemagne. Parmi les cinq coloris proposés, l'"Original" reproduit fidèlement les remarquables différences d'aspects et de couleurs présentes de la pierre naturelle.

An extraordinary natural look for a chromatic and material interpretation of incredible impact, a reinterpretation of a stone originating from the Rhön mountain range in Central Germany. Of the five available colors, the "Original" hue faithfully reproduces the tremendous difference in appearance and color between the different fragments present in the natural stone.

Ein außerordentlich natürliches Aussehen für eine ungewöhnliche und spannende Interpretation von Farben und Materialien mit großer Wirkung eines Steins, der aus dem Massiv der Rhön, im Zentrum von Deutschland, stammt. Von den fünf angebotenen Farben bildet "Original" naturgetreu das bemerkenswerte Aussehen und die Farbe der verschiedenen Natursteinstücke nach.

Un aspetto straordinariamente naturale per un'interpretazione cromatica e materica di grande impatto di una pietra proveniente dal massiccio della Rhön, nella Germania centrale. Dei cinque colori in cui è proposta, l'"Original" riproduce fedelmente la notevolissima differenza d'aspetto e di colore tra i diversi pezzi presenti nella pietra naturale.





www.novoceram.fr/produit/oz

FORMATS

GRÈS CÉRAME
COLORÉ DANS LA MASSE



30x60 Rectifié



60x60 Rectifié



60x120 Rectifié

OZ CLAIR

OZ ORIGINAL

OZ FROID

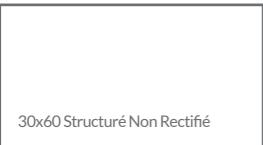
OZ FONCÉ



www.novoceram.fr/produit/oz

FORMATS

GRÈS CÉRAME
COLORÉ DANS LA MASSE



30x60 Structuré Non Rectifié



10x60 Rectifié

OZ CLAIR STRUCTURÉ

OZ ORIGINAL STRUCTURÉ

OZ FROID STRUCTURÉ

OZ FONCÉ STRUCTURÉ



OZ ORIGINAL

Les tonalités contrastées des minéraux qui composent la couleur originale de la pierre naturelle produisent une richesse de nuances chromatiques et de détails impressionnante.

In the original color of the natural stone, we witness the contrasting hues of the minerals that spawn it, in a mesmerizing richness of colors and depth of detail.

In der ursprünglichen Farbe des Natursteins treffen die gegensätzlichen Töne der Mineralien, aus denen er sich zusammensetzt, in einem erstaunlichen Farbreichtum und einer beeindruckenden Detailtiefe aufeinander.

Nel colore originale della pietra naturale, si incontrano i toni contrastanti dei minerali che la compongono, in una stupefacente ricchezza di colori e profondità di dettagli.



OZ
ORIGINAL

60x60 RECTIFIÉ
10x60 STRUCTURÉ RECTIFIÉ
45x45 MOSAÏQUE 3 COULEURS





OZ
ORIGINAL

10x60 STRUCTURÉ RECTIFIÉ



OZ FONCÉ

Un gris profond et chaud, au caractère très contemporain, enrichi de détails aux tons ferreux et orangés.

A deep and truly warm grey, with a distinctly contemporary character, enriched by details of colored tones of iron and orange.

Ein tiefes, sehr warmes Grau von deutlich zeitgenössischem Charakter, mit Details in Eisen- und Orangetönen.

Un grigio profondo e caldissimo, dal carattere spiccatamente contemporaneo, arricchito da dettagli dai toni ferrosi e aranciati.



OZ
FONCÉ

60x120 RECTIFIÉ
30x60 STRUCTURÉ
60x60 RECTIFIÉ

INDIGO

20x20 DECOR MIX



OZ
FONCÉ

60x120 RECTIFIÉ
30x60 STRUCTURÉ
60x60 RECTIFIÉ

INDIGO

20x20 DECOR MIX





OZ
FONCÉ

60x60 RECTIFIÉ

OZ
FONCÉ

60x120 RECTIFIÉ
30x60 STRUCTURÉ





OZ CLAIR

La couleur la plus plus claire de la collection est un ivoire lumineux et élégant délicatement enrichi par de minutieuses inclusions légèrement contrastées.

The brightest color of the range is a luminous and elegant ivory, delicately variegated and enriched by meticulous inclusions in contrast.

Die hellste Farbe der Kollektion ist ein leuchtendes und elegantes Elfenbein, leicht gesprenkelt und mit kontrastierenden Einschlüssen.

Il colore più chiaro della collezione è un avorio luminoso ed elegante delicatamente variegato e arricchito da minuziose inclusioni a contrasto.



OZ
CLAIR

10x60 STRUCTURÉ RECTIFIÉ
30x60 STRUCTURÉ
60x120 RECTIFIÉ

INDIGO

20x20 DECOR MIX





OZ
CLAIR

10x60 STRUCTURÉ RECTIFIÉ
30x60 STRUCTURÉ
60x120 RECTIFIÉ

OZ
CLAIR

60x120 RECTIFIÉ
10x60 STRUCTURÉ RECTIFIÉ





OZ
CLAIR

30x60 STRUCTURÉ

OZ FROID

Une dominante de gris naturel, dont les inclusions d'oxydes aux teintes orangées qui la traverse lui donnent de la vivacité dans un contraste chromatique harmonieux et original.

A dominance of neutral grey, crisscrossed and enlivened by inclusions of orange-colored oxides, in an harmonious and original chromatic contrast.

Ein dominantes natürliches Grau, von orangefarbenen Oxideinschlüssen durchzogen, die für harmonische und originelle Farbkontraste sorgen und den Ton lebendig werden lassen.

Una dominante neutra di grigio naturale, attraversata e resa vivace da inclusioni di ossidi aranciati in un armonioso e originale contrasto cromatico.



OZ
FROID

60x60 RECTIFIÉ
30x60 RECTIFIÉ
30x60 STRUCTURÉ

INDIGO

20x20 DECOR MIX





OZ
FROID

60x60 RECTIFIÉ



Information sur le niveau d'émission de substances volatiles dans l'air intérieur, présentant un risque de toxicité par inhalation, sur une échelle de classe A+ (très faibles émissions) à C (fortes émissions).

* Dossier UPEC en cours.
Pour plus d'information:
www.novoceram.fr/dossier-upec-oz

ISO 10545-2 CONFORME	ISO 10545-3 ≤0,5%	ISO 10545-4 CONFORME	ISO 10545-6 CONFORME	ISO 10545-12 CONFORME	ISO 10545-13 CONFORME	ISO 10545-14 CONFORME	DIN 51130	DIN 51097	R10	A+B	R11

STRUCTURÉ ***

60x120 cm - 24"x48" RECTIFIÉ ÉP. 10,0 mm	60x60 cm - 24"x24" RECTIFIÉ ÉP. 9,5 mm	30x60 cm - 12"x24" RECTIFIÉ ÉP. 9,5 mm	45x45 cm - 18"x18" MOSAIQUE 3 COL. RECT. ép. 9,5 mm	7,2x60 cm - 3"x24" PLINTHE DROITE	30x60 cm - 12"x24" NEZ DE MACHE STRIES SUR COTE 60

OZ CLAIR

	G086	G045	G028	G059	G074	(1)
--	------	------	------	------	------	-----

OZ FROID

	-	G047	G030	G061	G076	(1)
--	---	------	------	------	------	-----

OZ FONCÉ

	G042	G046	G031	G060	G075	(1)
--	------	------	------	------	------	-----

OZ ORIGINAL

	-	G048	G032	G062	G077	(1)
--	---	------	------	------	------	-----

		PCES/CARTON PCES/BOX STUCK/KARTON PZ/SC	M²/CARTON SQM/BOX QM/KARTON M²/SC	KG/CARTON KGS/BOX KGS/KARTON KG/SC	CTNS/PAL BOXES/PAL KARTON/PAL SC/PAL	M²/PAL SQM/PAL QM/PAL M²/PAL	KG/PAL KGS/PAL KGS/KARTON KG/PAL
60x120 cm	24"x48" ÉP. 10,0 mm	2	1,44	~ 33	15	21,6	~ 495
60x60 cm	24"x24" ÉP. 9,5 mm	3	1,08	~ 24	40	43,20	~ 960
30x60 cm	12"x24" ÉP. 9,5 mm	6	1,08	~ 24	40	43,20	~ 960
10x60 cm	4"x24" ÉP. 9,5 mm	14	0,84	~ 18	32	26,90	~ 576
45x45 cm	18"x18" ÉP. 9,5 mm	5	1,0125	~ 21	33	33,41	~ 693
45x45 cm	18"x18" MOSAIQUE RECTIFIÉE	4	0,81	~ 17	24	19,44	~ 408
7,2x60 cm	3"x24" PLINTHE - BULLNOSE - SOCKET - BATTISCOPA	10	6,00 ml	~ 9	70	420,00 ml	~ 630

30x60 cm - 12"x24" NON RECTIFIÉ ÉP. 9,5 mm	10x60 cm - 4"x24" RECTIFIÉ ÉP. 9,5 mm

OZ CLAIR STRUCTURÉ

	G018	G037
--	------	------

OZ FROID STRUCTURÉ

	G020	G039
--	------	------

OZ FONCÉ STRUCTURÉ

	G021	G038
--	------	------

OZ ORIGINAL STRUCTURÉ

	G022	G040
--	------	------

(1) Disponible sur demande selon quantité. Available on request depending on the quantities involved. Auf Anfrage je nach Menge. Disponibile su richiesta in funzione della quantità.

** En cas de pose décalée, Novoceram vous conseille de poser les carreaux 30x60 cm suivant un calepinage de $\frac{1}{3}$ - $\frac{2}{3}$ maximum (soit 20 cm).

** For staggered laying, Novoceram recommends staggering the tiles of 30x60 cm a maximum of $\frac{1}{3}$ the length of the tile (20 cm).

** Bei gerader, fortlaufender Verlegung empfiehlt Novoceram die Bordüren 30x60 cm um maximal $\frac{1}{3}$ der Fliesenlänge (d.h. 20 cm) zu versetzen.

** In caso di posa a correre, Novoceram consiglia di sfalsare le piastrelle di 30x60 cm al massimo di $\frac{1}{3}$ della lunghezza della piastrella (ovvero 20 cm).



VOULEZ-VOUS EN SAVOIR PLUS SUR OZ ET LA PIERRE CÉRAMIQUE?

Plongez-vous dans l'espace numérique entièrement dédié à Oz et aux autres pierres céramiques de Novoceram pour découvrir tous leurs atouts et les secrets de ces matériaux extraordinaire.

www.novoceram.fr/pierre

FIND OUT MORE ABOUT OZ AND STONE EFFECT CERAMIC TILES

Explore the digital area entirely dedicated to Oz and the entire Novoceram range of stone effect ceramic tiles to discover all the advantages and secrets of this extraordinary material.

www.novoceram.com/stone

MÖCHTEN SIE MEHR ÜBER OZ UND KERAMIKSTEIN ERFAHREN?

Erkunden Sie den digitalen Raum, der Oz und den anderen Keramiksteine von Novoceram gewidmet ist und entdecken Sie alle Vorteile und Geheimnisse dieser außergewöhnlichen Materialien.

www.novoceram.de/stein

VOLETE SAPERNE DI PIÙ SU OZ E SULLA PIETRA CERAMICA?

Esplorate lo spazio digitale interamente dedicato a Oz e le altre piastrelle in ceramica effetto pietra di Novoceram per scoprire tutti i vantaggi e i segreti di questi materiali straordinari.

www.novoceram.it/pietra



DÉCOUVREZ LA CHARTE ÉCOLOGIQUE DE NOVOCERAM

www.novoceram.fr/ecologie

DÉCOUVREZ LA CHARTE ÉCOLOGIQUE DE NOVOCERAM

www.novoceram.com/eco

DÉCOUVREZ LA CHARTE ÉCOLOGIQUE DE NOVOCERAM

www.novoceram.de/oikologie

DÉCOUVREZ LA CHARTE ÉCOLOGIQUE DE NOVOCERAM

www.novoceram.it/ecologia



www.novoceram.fr



www.facebook.com/novoceram



www.twitter.com/novoceram



plus.google.com/+novoceram



www.linkedin.com/company/novoceram



www.pinterest.com/novoceram



www.flickr.com/novoceram



www.youtube.com/novoceram

Novoceram sas - ZI Ortì, Laveyron, BP44120
26241 Saint Vallier sur Rhône Cedex - France
Tel. +33 (0) 4 75 23 50 23 - Fax +33 (0) 4 75 23 32 99
www.novoceram.fr - contact@novoceram.fr